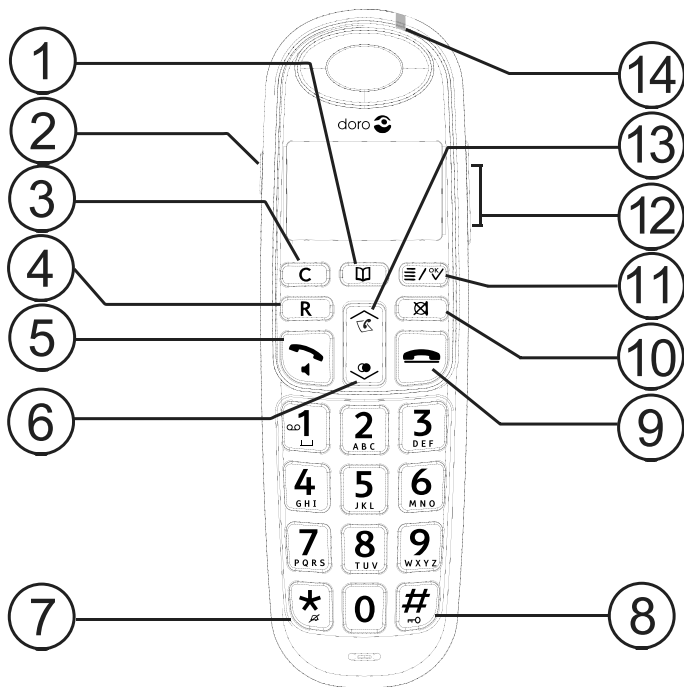


# PhoneEasy<sup>®</sup> 110

Français





## Français

- |                                 |  |
|---------------------------------|--|
| 1. Répertoire                   | 8. Verrouillage et déverrouillage du clavier |
| 2. Boost (amplification sonore) | 9. Fin d'appel/Marche/arrêt du combiné       |
| 3. Retour/Effacer/Appel interne | 10. Sourdine                                 |
| 4. R Touche de rappel           | 11. Touche Menu/OK                           |
| 5. Touche Appel/Haut-parleur    | 12. Volume                                   |
| 6. Recomposer/Descendre         | 13. Journal des appels/Monter                |
| 7. Sonnerie activée/désactivée  | 14. Voyant LED de sonnerie                   |

# Matières

Installation .....	1
Raccordement .....	1
Réglages de base .....	1
Utilisation .....	3
Composition d'un numéro.....	3
Réception d'un appel .....	3
Recomposition d'un numéro .....	3
Mode haut-parleur .....	3
Sourdine.....	4
Minuterie de temps d'appel.....	4
Saisie de texte .....	4
Verrouillage du clavier.....	4
Recherche.....	5
Mise en marche/arrêt du combiné .....	5
Mode silencieux.....	5
Réglage du volume.....	5
Boost (amplification sonore) .....	5
Répertoire .....	6
Enregistrement de contacts .....	6
Numérotation à partir du répertoire .....	6
Modification des contacts .....	7
Copie des contacts sur un autre combiné.....	7
Suppression de contacts .....	7
Capacité.....	8
Modification de groupe .....	8
Mém. directe.....	8
Journal d'appels (présentation du numéro) .....	9
Récupération et composition .....	9
Suppression dans le journal des appels .....	10
Messages d'identification des appelants .....	10



---

Sons .....	11
Sonneries.....	11
Signaux .....	12
Réglages .....	12
Réglages combiné.....	12
Réglages base .....	14
Système étendu (deux combinés ou plus) .....	14
Autres .....	16
Portée.....	16
Fonction ECO .....	16
Batterie .....	17
Boucle magnétique .....	17
En cas de problèmes.....	17
Précautions et entretien .....	18
Garantie .....	19
Déclaration UE de conformité simplifiée .....	20
Caractéristiques techniques.....	20

## Installation

Cet appareil est conçu pour les lignes du réseau téléphonique analogique dans les pays suivants : AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK et SE.









### Raccordement

1. Raccordez le bloc d'alimentation à une prise de courant murale et à  sur la base.
2. Branchez le cordon de ligne téléphonique dans une prise téléphonique murale et dans  sur la base.
3. Insérez les piles 2 x 1.2 V NiMH AAA dans le combiné en respectant les repères de polarité.
4. Placez le combiné sur la base pour le charger (pendant 24 heures avant la première utilisation).

**Remarque !** Utilisez le cordon de ligne téléphonique fourni car un autre cordon de ligne provenant d'un ancien téléphone pourrait ne pas être compatible.















### Réglages de base

#### Langue

1. Appuyez sur /OK.
2. À l'aide des touches /, placez-vous sur **Réglages**. Appuyez sur /OK.
3. Placez-vous sur **Réglages combiné**. Appuyez sur /OK.
4. Placez-vous sur **Langue**. Appuyez sur /OK.
5. Placez-vous sur **Français**. Appuyez sur /OK.
6. Appuyez sur  pour quitter le menu.

**Remarque !** Voir *Sons/Signaux*, p.12 pour savoir comment modifier la langue pour **Touches vocales**.

## Date/Heure/Alarme

1. Appuyez sur /OK.
2. À l'aide des touches /, placez-vous sur **Réglages**. Appuyez sur /OK.
3. Placez-vous sur **Date/HeurAlarme**. Appuyez sur /OK.
4. Placez-vous sur **Date et Heure**. Appuyez sur /OK.
5. Sélectionnez **Format de l'heure** et appuyez sur /OK. Sélectionnez **24 heures** ou **12 heures**. Appuyez sur /OK.
6. Sélectionnez **Format de date** et appuyez sur /OK. Sélectionnez **jj/mm** ou **mm/jj** et appuyez sur /OK.
7. Sélectionnez **Entrer heure** et appuyez sur /OK.
8. Saisissez l'heure actuelle. Appuyez sur /OK.
9. Placez-vous sur **Entrer date**. Appuyez sur /OK.
10. Saisissez la date actuelle. Appuyez sur /OK.

**Remarque !** Vous devez régler correctement la date et l'heure pour pouvoir profiter pleinement des fonctionnalités.

## Alarme



1. Appuyez sur /OK.
2. À l'aide des touches /, placez-vous sur **Réglages**. Appuyez sur /OK.
3. Appuyez sur /OK, placez-vous sur **Date/HeurAlarme** et appuyez sur /OK.
4. Placez-vous sur **Alarme**. Appuyez sur /OK.
5. Sélectionnez **On** pour activer une alarme (sélectionnez **Off** pour la désactiver). Appuyez sur /OK.
6. Saisissez l'heure de l'alarme. Appuyez sur /OK.
7. Placez-vous sur **Mélodie** . Appuyez sur /OK.

8. Appuyez sur /OK.




**Remarque !** Quand l'alarme se déclenche, **ALARME** s'affiche. Arrêtez le signal en appuyant sur n'importe quelle touche. Le volume de l'alarme est déterminé par le volume de la sonnerie du combiné. Si le **Volume** du combiné est réglé sur **Off**, l'alarme sonne malgré tout au **Niveau 1**.

## Utilisation

### Composition d'un numéro





1. Composez le numéro souhaité. Effacez avec **C**.
2. Appuyez sur  pour passer l'appel. Appuyez sur  pour mettre fin à l'appel.

### Réception d'un appel



1. Appuyez sur  pour répondre. Appuyez de nouveau sur  pour répondre en haut-parleur.
2. Appuyez sur  pour mettre fin à l'appel.

**Remarque !** Si la fonction de décrochage automatique est activée, il faut décrocher le combiné de la base pour répondre. Voir *Réglages combiné*, p.12.

### Recomposition d'un numéro

Appuyez sur . Parcourez les 10 derniers numéros composés avec les touches /OK. Si le numéro figure déjà dans le répertoire, le nom correspondant est également affiché. Appuyez sur  pour appeler l'entrée actuellement affichée ou sur /OK pour accéder au sous-menu. Voir *Répertoire*, p.6.

### Mode haut-parleur

Pour basculer entre modes combiné et haut-parleur, appuyez sur . Lorsque le mode haut-parleur est activé,  s'affiche.

**Remarque !** N'oubliez pas qu'en mode haut-parleur, une seule personne à la fois peut s'exprimer. Pour économiser de l'énergie, le haut-parleur et la lumière de l'écran cessent de fonctionner lorsque les piles sont faibles.

## Sourdine



En cours d'appel, éteignez/allumez le microphone avec .


## Minuterie de temps d'appel

Pendant un appel, l'écran présente une minuterie **HH:MM:SS** indiquant la durée de l'appel.




## Saisie de texte

Appuyez sur chaque touche numérique à plusieurs reprises jusqu'à ce que le caractère souhaité s'affiche, puis patientez une ou deux secondes avant de saisir le caractère suivant.

	= espace
	= basculer entre minuscules et majuscules <b>ABC/abc/Abc</b>

Appuyez sur **C** pour effacer. Maintenez la touche **C** enfoncée pour supprimer l'ensemble des caractères. Appuyez sur  ou **C** (plusieurs fois) pour sortir du menu.

## Verrouillage du clavier




Maintenez la touche  enfoncée pour activer/désactiver le verrouillage. Lorsque le verrouillage est activé,  s'affiche. Vous pouvez répondre aux appels entrants en appuyant sur  même si le clavier est verrouillé. Le clavier est déverrouillé pendant l'appel. Lorsque vous terminez ou refusez un appel, le verrouillage du clavier est réactivé.






---

**Remarque !** Vous pouvez composer le 999, le 112 et le 911 (numéros des urgences) sans déverrouiller le clavier.



## Recherche

Appuyez sur  sur la base pour rechercher le combiné. Le combiné sonne et **Recherche** s'affiche. Le signal s'arrête automatiquement. Vous pouvez également appuyer de nouveau sur  ou sur  sur le combiné.





## Mise en marche/arrêt du combiné

En mode veille, appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour allumer/éteindre le combiné. Appuyez sur   pour confirmer.


## Mode silencieux

En mode veille, appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pour activer/désactiver la sonnerie du combiné. Voir aussi *Sons*, p.11. Lorsque la sonnerie est désactivée,  s'affiche.

## Réglage du volume

Au cours d'un appel, vous pouvez ajuster le volume du combiné à l'aide des touches /. Vous pouvez aussi utiliser /. Le niveau du volume s'affiche à l'écran. À la fin de l'appel, le réglage reste au dernier niveau sélectionné.

## Boost (amplification sonore)

Appuyez sur  sur le côté du combiné pour activer ou désactiver l'amplification sonore. Lorsque l'amplification est activée, le voyant LED s'allume. L'amplification est désactivée à la fin de chaque appel afin de ne pas nuire à une personne ayant une audition normale.

**ATTENTION**

Le volume du combiné peut être très élevé. L'amplification ne doit être utilisée que par des personnes souffrant de troubles de l'audition.

**Répertoire**

Le répertoire peut contenir 100 contacts. Les entrées du répertoire sont classées par ordre alphabétique. Chaque nom peut faire jusqu'à 10 caractères de long et les numéros de téléphone peuvent faire jusqu'à 24 chiffres de long.

Si vous êtes abonné à un service de présentation du numéro, le nom/numéro de l'appelant s'affiche (pour les numéros enregistrés dans le répertoire).

**Enregistrement de contacts**








1. Appuyez sur . Appuyez sur /OK.
2. À l'aide des touches /, placez-vous sur **Nouvelle**. Appuyez sur /OK.
3. Saisissez le nom. Appuyez sur /OK.
4. Saisissez le numéro de téléphone. Effacez avec **C**. Appuyez sur /OK.
5. Sélectionnez le **Groupe** correspondant. Appuyez sur /OK.

**Numérotation à partir du répertoire**

1. Appuyez sur .
2. À l'aide des touches /, parcourez les contacts. Effectuez une recherche rapide dans le répertoire en appuyant sur la touche numérique correspondant à la première lettre du nom recherché.
3. Appuyez sur /OK.







- 
- Placez-vous sur **Appeler**. Appuyez sur /OK.

## Modification des contacts

- Appuyez sur .
- À l'aide des touches /OK, placez-vous sur le contact que vous souhaitez modifier. Appuyez sur /OK.
- Placez-vous sur **Modifier**. Appuyez sur /OK.
- Modifiez le nom. Effacez partiellement ou totalement avec **C**. Appuyez sur /OK.
- Modifiez le numéro. Effacez partiellement ou totalement avec **C**. Appuyez sur /OK.
- Sélectionnez le **Groupe** correspondant. Appuyez sur /OK.









## Copie des contacts sur un autre combiné

Uniquement en cas de système étendu (deux combinés ou plus).

- Appuyez sur .
- À l'aide des touches /OK; placez-vous sur le contact que vous souhaitez copier. Appuyez sur /OK.
- Placez-vous sur **Copier/Copier tous**. Appuyez sur /OK.
- Sélectionnez un combiné de destination. Appuyez sur /OK.
- Accepter ?** s'affiche sur le combiné de destination.
- Appuyez sur /OK sur le combiné de destination pour confirmer.

## Suppression de contacts














- Appuyez sur .

2. À l'aide des touches  / , placez-vous sur le contact que vous souhaitez supprimer. Appuyez sur  / .
3. Placez-vous sur **Effacer/Effacer tout**. Appuyez sur  / .
4. Appuyez sur  /  pour confirmer.

## Capacité

Vous pouvez vérifier le nombre d'entrées mémorisées dans le répertoire et la capacité de mémoire encore disponible.

## Modification de groupe








1. Appuyez sur . Appuyez sur  / .
2. À l'aide des touches  / , placez-vous sur **Modifier groupe**. Appuyez sur  / .
3. Placez-vous sur le groupe que vous souhaitez modifier. Appuyez sur  / .
4. Placez-vous sur **Edition noms group/Régl. mélodie**. Appuyez sur  / .
5. Sélectionnez vos changements, puis appuyez sur  /  pour confirmer.



## Mém. directe

Une fois qu'un contact a été sauvegardé dans **Mém. directe**, il vous suffit d'appuyer sur une touche pour passer l'appel.

**Remarque !** Le contact doit être enregistré dans le répertoire avant d'être associé à un numéro abrégé.

## Enregistrement de numéros abrégés

1. Appuyez sur . Appuyez sur  / .
2. Placez-vous sur **Mém. directe** et appuyez sur  / .
3. Sélectionnez **Touche 2–Touche 9**. Appuyez sur  / .

4. Sélectionnez un contact dans le répertoire et appuyez sur /OK.
5. La touche numérique que vous avez sélectionnée s'affiche à nouveau.
6. Appuyez sur /OK pour accéder aux sous-menus tels que **Modifier** et **Effacer**.

## Numérotation rapide







Pour composer un numéro abrégé, appuyez sur la touche correspondante (**Touche 2–Touche 9**) et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le numéro soit affiché.

## Journal d'appels (présentation du numéro)

La présentation du numéro/nom vous permet de voir qui vous appelle avant de répondre et qui a appelé en votre absence. Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom de l'appelant s'affiche. Les appels sont enregistrés dans l'ordre. Les 20 derniers appels entrants pris ou manqués sont mémorisés avec la date et l'heure de chaque appel. En mode veille, **Nouvel/Nouveaux** s'affiche.

**Remarque !** Cette fonction suppose un abonnement auprès de votre fournisseur de services. Contactez-le pour obtenir plus d'informations.






## Récupération et composition

1. Appuyez sur . Appuyez sur /OK. Vous pouvez également appuyer sur /OK et sélectionner **Liste des appels**.
2. Allez jusqu'au numéro souhaité avec .
3. Appuyez sur  pour composer le numéro ou sur /OK pour accéder aux sous-menus suivants :

<b>Voir les</b>	Affiche les détails de l'appel
<b>Effacer</b>	Supprime ce numéro du journal des appels (et non du répertoire)
<b>Effacer tout</b>	Supprime tous les numéros du journal des appels (et non du répertoire)
<b>Appeler</b>	Compose le numéro
<b>Enreg. numéro</b>	Enregistre le numéro dans le répertoire
<b>Liste d'appels</b>	Enregistre les informations concernant les <b>Appels manqués</b> (sans réponse) ou <b>Tous les appels</b> (avec ou sans réponse).

**Remarque !** Par défaut, les 20 derniers appels entrants pris ou manqués sont mémorisés avec la date et l'heure de chaque appel. Pour économiser de la mémoire, vous pouvez choisir de ne sauvegarder que les **Appels manqués**.

## Suppression dans le journal des appels


- Appuyez sur . Parcourez la liste jusqu'à l'entrée voulue à l'aide de . Appuyez sur /OK.
- Placez-vous sur **Effacer**/**Effacer tout** et appuyez sur /OK.
- Appuyez sur /OK pour confirmer.

## Messages d'identification des appelants

Les messages suivants peuvent parfois s'afficher :





<b>Inconnu</b>	Numéro inconnu, par exemple un appel international.
<b>Privé</b>	Les informations concernant le numéro sont bloquées. Le numéro ne peut pas s'afficher.
<b>OO</b>	Message provenant de votre opérateur*.





\* Ne fonctionne que dans certains pays.

Pour supprimer l'indicateur de message : appuyez sur  puis maintenez enfoncée la touche **4**.

## Sons





### Sonneries




1. Appuyez sur /OK. Placez-vous sur **Sons**. Appuyez sur .
2. Placez-vous sur la fonction désirée, par exemple **Sonneries**. Appuyez sur .
3. Placez-vous sur la valeur de réglage souhaitée. Appuyez sur .

<b>Appels externes</b>	Sélectionnez la sonnerie pour les appels externes. Appuyez sur  .
<b>Appels internes</b>	Sélectionnez la sonnerie pour les appels internes. Appuyez sur  .
<b>Volume</b>	<b>1</b> = plus faible, <b>5</b> = plus élevé ou <b>Off</b> . Appuyez sur  .
<b>Silence</b>	<b>Bips</b> = le combiné émet des bips en cas d'appel entrant <b>Off</b> = la sonnerie du combiné est désactivée lors d'un appel entrant. Appuyez sur  .

**Remarque ! Mélodie 6–Mélodie** continuent de sonner pendant 9 secondes si l'appel est pris sur un autre téléphone. Sélectionnez **Mélodie 1–Mélodie 5** si vous voulez éviter cela.




## Signaux

1. Appuyez sur . Placez-vous sur **Sons**. Appuyez sur .
2. Placez-vous sur la fonction souhaitée, par exemple **Signaux**. Appuyez sur .
3. Placez-vous sur la valeur de réglage souhaitée. Appuyez sur .


<b>Bip touche</b>	Sélectionnez <b>Bip clavier, Touches vocales</b> ou <b>Off</b> . Si vous sélectionnez <b>Touches</b> , sélectionnez également la langue souhaitée pour les touches parlantes.
<b>Confirmer</b>	Sélectionnez <b>On</b> ou <b>Off</b> . Appuyez sur  pour confirmer.
<b>Batterie faible</b>	Sélectionnez <b>On</b> ou <b>Off</b> . Appuyez sur  pour confirmer.
<b>Hors portée</b>	Sélectionnez <b>On</b> ou <b>Off</b> . Appuyez sur  pour confirmer.







## Réglages

### Réglages combiné

1. Appuyez sur . Placez-vous sur **Réglages combiné**. Appuyez sur .
2. Placez-vous sur la fonction souhaitée, par exemple **Langue**. Appuyez sur .











3. Placez-vous sur la valeur de réglage souhaitée. Appuyez sur /OK.

<b>Appel direct</b>	<b>PIN :</b> (le code par défaut est 0000)
<b>Choix base</b>	Fonction utilisée uniquement dans les installations comptant plusieurs bases.
<b>Ecran</b>	<b>Niveau 1</b> = normal) Sélectionnez <b>Nom combiné</b> = texte/nom affiché en mode veille. Appuyez sur  /OK pour confirmer.
<b>Langue</b>	Langue du menu du combiné.
<b>Décroché auto</b>	<b>On</b> = l'appel est pris quand le combiné est décroché de la base. <b>Off</b> = l'appel est pris en appuyant sur  .
<b>Déclar. combiné</b>	Associe un nouveau combiné à la base, voir <i>Système étendu (deux combinés ou plus)</i> , p.14.
<b>Supprimer Combiné</b>	Désassocie un combiné de la base. Saisissez le code PIN. (le code par défaut est 0000.), puis appuyez sur  /OK. Appuyez de nouveau sur  /OK pour confirmer.
<b>Réinit combiné</b>	Rétablit les paramètres par défaut du combiné. Saisissez le code PIN (le code par défaut est 0000.), puis appuyez sur  /OK. Appuyez de nouveau sur  /OK pour confirmer.

**Remarque !** Un combiné désassocié ne peut plus être utilisé dans le système !

## Réglages base

- Appuyez sur /OK. Placez-vous sur **Réglages base**. Appuyez sur /OK.  
Placez-vous sur la fonction souhaitée, par exemple **Sonneries**. Appuyez sur /OK.  
Sélectionnez la valeur de réglage souhaitée. Appuyez sur /OK.

<b>Sonneries</b>	Sélectionnez la mélodie pour la base. Appuyez sur  /OK pour confirmer.
<b>Volume</b>	Volume de la sonnerie de la base. <b>1</b> = plus faible, <b>5</b> = plus élevé ou <b>Off</b> . Appuyez sur  /OK pour confirmer.
<b>Touche R</b>	Temps de rappel. <b>600 ms</b> = Nouvelle-Zélande <b>300 ms</b> = France/Portugal <b>100 ms</b> = autres pays (R.-U. et Australie compris)
<b>Code Base</b>	Modifie le code PIN (le code par défaut est 0000).
<b>Réinit base</b>	Rétablit les paramètres par défaut de la base. Saisissez le code PIN (le code par défaut est 0000), puis appuyez sur  /OK. Appuyez de nouveau sur  /OK pour confirmer.







## Système étendu (deux combinés ou plus)

Le numéro d'appel pour passer des appels internes s'affiche à l'écran en mode veille. La base doit être installée en un point central afin que la zone de couverture soit à peu près identique pour tous les combinés.

## Association d'un nouveau combiné

Tous les combinés fournis dans l'emballage du produit sont déjà associés à la base. Vous pouvez associer jusqu'à 5 combinés par base.

**Remarque !** Ce modèle est compatible avec le protocole GAP (Generic Access Profile), ce qui signifie que le combiné et la base peuvent être utilisés avec la plupart des autres appareils compatibles avec le protocole GAP, quel que soit le fabricant. Le protocole GAP ne peut toutefois pas garantir la disponibilité de toutes les fonctions.



1. Sur la base, appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le témoin clignote.
2. Appuyez sur /OK. Placez-vous sur **Réglages combiné**. Appuyez sur /OK.
3. Placez-vous sur **Déclar. combiné**. Appuyez sur /OK.
4. Sélectionnez la base (**Base 1–Base 4**) que vous souhaitez associer. Appuyez sur /OK.
5. Saisissez le code PIN de la base (le code par défaut est 0000). Appuyez sur /OK.
6. Si l'association réussit, l'appareil repasse en mode veille au bout d'une minute maximum.

## Appel interne/Intercom

1. Appuyez sur **C**.
2. Si vous utilisez plus de 2 combinés : saisissez le numéro d'appel **1–5** pour joindre le combiné souhaité ou appuyez sur **9** pour appeler tous les combinés.



Si vous recevez un appel externe alors qu'un appel interne est en cours, l'appareil vous prévient par un signal sonore.

---

Terminez l'appel interne en appuyant sur , puis répondez à l'appel externe en appuyant sur .

## Transfert d'appels/conférence entre combinés

Quand une communication externe est établie :

1. Appuyez sur **C**.
2. Si vous utilisez plus de 2 combinés : saisissez le numéro d'appel **1-5** pour joindre le combiné souhaité ou appuyez sur **9** pour appeler tous les combinés.
3. Pour transférer un appel : appuyez sur   
Pour effectuer une conférence : maintenez la touche  enfoncée.

## Autres

### Portée

La portée du téléphone peut varier en présence d'obstacles pouvant gêner la propagation des ondes radio transportant l'appel. Elle est habituellement de l'ordre de 50 à 300 mètres. Vous pouvez améliorer la couverture en orientant la tête de telle façon que le combiné soit aligné avec la base. La qualité sonore diminue à mesure que l'on se rapproche des limites de la zone de couverture, au-delà desquelles l'appel sera interrompu.

### Fonction ECO

Nous avons mis en place l'étiquette ECO FUNCTIONALITY (fonction ECO) afin d'aider nos clients à identifier les produits de notre catalogue ayant un moindre impact sur l'environnement. Les produits sur lesquels est apposée cette étiquette possèdent les caractéristiques suivantes :

- Ils consomment moins d'énergie en fonctionnement et en mode veille.
- Leur puissance de transmission s'adapte en fonction de la distance de la base.

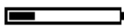


## Batterie



### ATTENTION

Risque d'explosion si vous remplacez la batterie par un modèle incompatible. N'utilisez que des batteries originales. L'utilisation d'une batterie autre que le modèle d'origine peut se révéler dangereuse et vous faire perdre vos droits de recours en garantie sur le téléphone.

Quand la batterie est relativement neuve, elle offre une autonomie d'environ 100 heures en veille ou d'environ 10 heures en conversation. La batterie n'est totalement chargée qu'au bout de 4 à 5 cycles de charge. Vous ne risquez pas de surcharger ou d'endommager la batterie si vous la laissez se recharger trop longtemps. Si la batterie est complètement déchargée, il se peut que vous deviez attendre jusqu'à 10 minutes de mise en charge avant que l'écran ne s'éclaire à nouveau.

Quand la batterie s'épuise, le symbole  clignote et le téléphone émet un signal sonore d'avertissement quand un appel est en cours. Le signal sonore d'avertissement est facultatif, voir *Signaux*, p.12. Le témoin de charge de batterie  sur l'écran clignote pendant que le combiné se recharge. Pour économiser la batterie, l'écran s'obscurcit en mode veille. Appuyez une fois sur  pour l'éclairer. Quand la batterie est faible ou lorsque la base est trop éloignée, le téléphone ne parvient pas à établir la connexion. Ne placez pas la base à proximité d'autres équipements électriques afin d'éviter toute interférence. Il est normal que l'appareil s'échauffe pendant un cycle de charge et ce phénomène ne présente pas de danger.

## Boucle magnétique

Le combiné intègre une boucle magnétique permettant d'utiliser une prothèse auditive avec ce téléphone. Sélectionnez le mode **T** sur votre prothèse auditive pour activer cette fonction.

## En cas de problèmes

Vérifiez que le cordon du téléphone est en bon état et correctement branché. Débranchez tout autre équipement, rallonges et téléphones. Si l'appareil fonctionne alors normalement, l'anomalie est causée par le matériel additionnel.

Testez l'équipement sur une ligne certifiée en bon état de fonctionnement (chez un voisin par exemple). Si l'équipement fonctionne ailleurs, c'est que l'anomalie concerne probablement votre propre ligne téléphonique. Veuillez signaler l'anomalie à votre opérateur téléphonique.

### **Aucun numéro ne s'affiche lorsque le téléphone sonne**

- Cette fonction suppose de s'abonner à un service de présentation du numéro auprès de votre fournisseur de services.

### **Signal sonore d'avertissement/Impossible de passer des appels**

- Les batteries sont peut-être épuisées (rechargez le combiné).
- Le combiné est peut-être quasiment hors de portée. Rapprochez-vous de la base.

### **Le téléphone ne fonctionne pas**

- Assurez-vous que l'adaptateur d'alimentation et le cordon téléphonique sont bien branchés.
- Vérifiez l'état de charge des batteries du combiné.
- Branchez un autre téléphone fonctionnel à la prise téléphonique murale.

### **Le téléphone continue de sonner**

- Certaines sonneries du téléphone ne suivent pas le signal de la ligne, ce qui signifie que la sonnerie peut continuer à retentir jusqu'à 8 secondes après la prise d'appel. Essayez de changer de mélodie.

Si le téléphone ne fonctionne toujours pas correctement, portez-le au S.A.V. de votre revendeur. N'oubliez pas de vous munir du ticket de caisse ou d'une copie de la facture.

## **Précautions et entretien**



### **ATTENTION**

N'utilisez que des batteries, un bloc d'alimentation et des accessoires homologués pour servir avec ce modèle. Connecter d'autres accessoires peut vous faire perdre vos droits de recours en garantie et se révéler dangereux. Le bloc d'alimentation est le dispositif qui permet de débrancher le produit du secteur. La prise secteur doit se trouver à proximité de l'appareil et être facile d'accès.

Votre téléphone est un produit de haute technologie et il doit être manipulé avec le plus grand soin. Une négligence peut annuler la garantie.

- Maintenez l'appareil au sec. L'eau de pluie ou la neige, l'humidité et les liquides contiennent des minéraux susceptibles d'oxyder et de détériorer les composants électroniques. Si votre appareil est humide, retirez la batterie et laissez l'appareil sécher complètement avant de la remettre en place.
- N'utilisez pas et ne rangez pas votre appareil dans un endroit sale ou poussiéreux. Les parties mobiles et les composants électroniques de l'appareil pourraient être endommagés.
- Ne rangez pas l'appareil dans des zones de température élevée. Des températures élevées peuvent réduire la durée de vie des appareils électroniques, endommager les batteries et faire fondre certains composants en plastique.
- Ne rangez pas l'appareil dans des zones de basse température. Lorsqu'il repasse à température normale, de la condensation peut se former à l'intérieur de l'appareil et endommager les circuits électroniques.
- N'essayez pas d'ouvrir l'appareil autrement que selon les instructions de ce manuel.
- Ne faites pas tomber l'appareil. Ne le heurtez pas et ne le secouez pas. Une manipulation brutale risquerait de détruire les circuits internes et les pièces mécaniques.

Les recommandations ci-dessus s'appliquent à votre appareil et à tout autre accessoire. Si le téléphone ne fonctionne pas correctement, rapportez-le au S.A.V. de votre revendeur. N'oubliez pas de vous munir du ticket de caisse ou d'une copie de la facture.

## Garantie

Cet appareil est garanti 24 mois à partir de sa date d'achat. En cas de panne, contactez votre revendeur. Une preuve d'achat sera demandée pour toute intervention du service après-vente sollicitée pendant la période de garantie.

Cette garantie ne s'appliquera pas en cas de défaillance causée par un accident ou un incident ou dommage similaire, une introduction de liquide, une négligence, un usage inadapté, un manque d'entretien ou toute autre circonstance de la part de l'utilisateur. En outre, cette garantie ne s'appliquera pas en cas de défaillance causée par la foudre ou toute autre

variation de tension. Par précaution, nous recommandons de débrancher le chargeur en cas d'orage.

Les batteries sont des articles consommables et ne sont couverts par aucune garantie.

Cette garantie ne s'applique pas en cas d'utilisation de batteries autres que les batteries originales DORO.

## Declaration UE de conformite simplifiee

Le soussigné, Doro, déclare que l'équipement radioélectrique du type PhoneEasy® 110 est conforme aux directives : 2014/53/UE et 2011/65/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc).

## Caractéristiques techniques

Réseau, bandes de fréquences (MHz) [puissance de radiofréquence maximale transmise/dBm] : DECT 1880-1900 MHz, [250mW]

Adaptateur secteur, unité de base : Vtech, VT04EEU06045/VT04EUK06045 (seulement Royaume-Uni)  
Input 100-240 VAC 50/60Hz 150 mA, Output 6 VDC 450 mA

Adaptateur secteur, chargeur : Vtech, VT04EEU06045/VT04EUK06045 (seulement Royaume-Uni)  
Input 100-240 VAC 50/60Hz 150 mA, Output 6 VDC 450 mA

Pile : Ni-MH (BATTERIE RECHARGEABLE) 2 x 1.2V AAA, 500 mAh, GPI-DR50AAAHC

Cet appareil répond aux exigences de sécurité internationales applicables en matière d'exposition aux ondes radio.





Doro PhoneEasy® 110

Doro PhoneEasy® 110 duo

Doro PhoneEasy® 110 trio

Doro PhoneEasy® 110 quad

French

Version 2.0

© 2017 Doro AB. All rights reserved.

[www.doro.com](http://www.doro.com)



REV 17682 – STR 20110831-2